

NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION

STANDARDIZATION
AGREEMENT

ACCORD
DE NORMALISATION

STANAG 1075

ALLIED MANUAL
OF SUBMARINE OPERATIONS

MANUEL INTERALLIÉ
DES OPÉRATIONS
SOUS-MARINES

EDITION/ÉDITION 23

4 MAY/MAI 2020



NORTH ATLANTIC
TREATY ORGANIZATION

ORGANISATION DU TRAITÉ
DE L'ATLANTIQUE NORD

Published by
the NATO STANDARDIZATION OFFICE Publié par
(NSO) le BUREAU OTAN DE NORMALISATION
(NSO)

© NATO/OTAN

NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

4 May/mai 2020

NSO(NAVAL)0574(2020)MAROPS/1075

LETTER OF PROMULGATION

LETTRE DE PROMULGATION

STATEMENT

The enclosed NATO standardization agreement (STANAG), which has been ratified by member nations, as reflected in the NATO Standardization Document Database (NSDD), is promulgated herewith.

L'accord de normalisation OTAN (STANAG) ci-joint, qui a été ratifié par les pays membres dans les conditions figurant dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD), est promulgué par la présente.

ENACTMENT

This STANAG is effective upon receipt or use by the participating nations and NATO bodies.

Ce STANAG entre en vigueur dès réception aux fins d'application par les pays et les organismes OTAN participants.

ACTIONS BY NATIONS

Nations are invited to examine their ratification of the STANAG and, if they have not already done so, advise the NSO of their intention regarding its ratification and implementation.

MESURES À PRENDRE PAR LES PAYS

Les pays sont invités à examiner l'état d'avancement de la ratification du STANAG et à informer, s'ils ne l'ont pas encore fait, le NSO de leur intention concernant sa ratification et sa mise en application.

Once implemented, Allies shall provide implementation details through the electronic reporting tool.

Dès que le STANAG est mis en application, les Alliés doivent fournir les informations y afférentes via l'outil de notification électronique.

SECURITY CLASSIFICATION

This STANAG is a NATO UNCLASSIFIED document to be handled in accordance with C-M(2002)60.

CLASSIFICATION DE SÉCURITÉ

Ce STANAG est un document OTAN SANS CLASSIFICATION qui doit être traité conformément au C-M(2002)60.

RESTRICTION TO REPRODUCTION

No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, used commercially, adapted, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, without the prior permission of the publisher. With the exception of commercial sales, this does not apply to member and partner nations, or NATO commands and bodies.

RESTRICTION DE REPRODUCTION

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite, incorporée dans une base documentaire, utilisée commercialement, adaptée ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre), sans l'autorisation préalable de l'éditeur. Sauf pour les ventes commerciales, cela ne s'applique pas aux États membres ou aux pays partenaires, ni aux commandements et organismes de l'OTAN.

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

ADDITIONAL INFORMATION

None.

INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

Aucune.

Zoltán GULYÁS
Brigadier General, HUNAF
Director, NATO Standardization Office



Zoltán GULYÁS
Général de brigade aérienne, HUNAF
Directeur du Bureau OTAN de
normalisation

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

STANAG 1075 Edition/Édition 23

**ALLIED MANUAL
OF SUBMARINE OPERATIONS**

**MANUEL INTERALLIÉ
DES OPÉRATIONS SOUS-MARINES**

AIM

The aim of this NATO standardization agreement (STANAG) is to respond to the following interoperability requirements.

INTEROPERABILITY REQUIREMENTS

In the naval operational domain, to establish procedures for the conduct of NATO submarine operations.

AGREEMENT

Participating nations agree to implement the following standard.

STANDARD

ATP-18, Edition J

OTHER RELATED DOCUMENTS

STANAG 1034 - ALLIED NAVAL FIRE SUPPORT - ATP-04

STANAG 1052 - ALLIED SUBMARINE AND ANTI-SUBMARINE EXERCISE MANUAL - AXP-01

STANAG 1152 - ALLIED ANTISUBMARINE WARFARE MANUAL - ATP-28

STANAG 1173 - ALLIED MARITIME TACTICAL INSTRUCTIONS AND PROCEDURES - ATP-01, VOL. I

STANAG 1193 - SUBMARINE OPERATING AND DANGER AREAS - AHP-6, VOL. II

STANAG 1477 - SUBMARINE OPERATING AND DANGER AREAS - AHP-6, VOL. I

STANAG 1479 - SUBMARINE OPERATING AND DANGER AREAS - AHP-6, VOL. III

STANAG 1196 - NAVAL ARCTIC MANUAL - ATP-17

BUT

Le présent accord de normalisation OTAN (STANAG) a pour but de répondre aux exigences d'interopérabilité suivantes.

EXIGENCES D'INTEROPÉRABILITÉ

Dans le domaine des opérations des forces navales, établir des procédures pour la conduite des opérations sous-marines de l'OTAN.

ACCORD

Les pays participants conviennent de mettre en application la norme suivante.

NORME

ATP-18, Édition J

AUTRES DOCUMENTS CONNEXES

STANAG 1034 - APPUI-FEU NAVAL INTERALLIÉ - ATP-04

STANAG 1052 - MANUEL INTERALLIÉ D'EXERCICES SOUS-MARINS ET ANTI-SOUS-MARINS - AXP-01

STANAG 1152 - MANUEL INTERALLIÉ DE LA LUTTE ANTI-SOUS-MARINE - ATP-28

STANAG 1173 - INSTRUCTIONS ET PROCÉDURES INTERALLIÉES EN MATIÈRE DE TACTIQUE MARITIME - ATP-01, VOL. I

STANAG 1193 - ZONES D'OPÉRATIONS ET DE DANGER DES SOUS-MARINS - AHP-6, VOL. II

STANAG 1477 - ZONES D'OPÉRATIONS ET DE DANGER DES SOUS-MARINS - AHP-6, VOL. I

STANAG 1479 - ZONES D'OPÉRATIONS ET DE DANGER DES SOUS-MARINS - AHP-6, VOL. III

STANAG 1196 - MANUEL NAVAL SUR L'ARCTIQUE - ATP-17

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

SUPERSEDED DOCUMENTS

This STANAG supersedes the following document:

STANAG 1075, Edition 22,
dated 13 October 2017

NATIONAL RATIFICATION RESPONSE

National responses are recorded in the NATO Standardization Document Database (NSDD).

Allies shall provide ratification details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

IMPLEMENTATION OF THE AGREEMENT

This STANAG is considered to be implemented when maritime commands, staffs and seagoing units, including surface ships, submarines and maritime patrol aircraft, are informed and trained regarding the planning, tasking and conduct of submarine operations, most importantly with respect to Command and Control requirements described by Waterspace Management and Prevention of Mutual Interference rules within ATP-18.

Allies and NATO bodies shall provide implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

Partner nations are invited to provide their implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

NATO EFFECTIVE DATE (NED)

Not applicable.

REVIEW

This STANAG is to be reviewed in accordance with AAP-03. The result of the review is to be recorded within the NSDD.

DOCUMENTS ANNULÉS ET REMPLACÉS

Le présent STANAG annule et remplace le document suivant :

STANAG 1075, Édition 22,
du 13 octobre 2017

RÉPONSES NATIONALES AUX DEMANDES DE RATIFICATION

Les réponses nationales sont consignées dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD).

Les Alliés doivent rendre compte de leurs ratifications via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

MISE EN APPLICATION DE L'ACCORD

Le présent STANAG est considéré comme étant mis en application dès que les commandements maritimes, les états-majors et les unités en mer, notamment les bâtiments de surface, les sous-marins et les aéronefs de patrouille, ont reçu les informations et la formation requises s'agissant de la planification, de l'attribution des missions et de la conduite des opérations sous-marines et, plus important encore, des besoins liés aux commandement et contrôle et de l'exécution des procédures de sécurité décrites par les règles relatives à la gestion de l'espace marin et à la prévention des interférences mutuelles dans le cadre de l'ATP-18.

Les Alliés et les organismes OTAN doivent rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

Les pays partenaires sont invités à rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

DATE D'ENTRÉE EN VIGUEUR OTAN (NED)

Sans objet.

RÉEXAMEN

Le présent STANAG doit être réexaminé conformément à l'AAP-03. Le résultat de ce réexamen doit être consigné dans la NSDD.

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

TASKING AUTHORITY

This STANAG is supervised under the authority Le présent STANAG est sous la responsabilité de :

MILITARY COMMITTEE MARITIME STANDARDIZATION BOARD/
BUREAU DE NORMALISATION MER DU COMITÉ MILITAIRE
(MCMSB)

MARITIME OPERATIONS WORKING GROUP (MAROPSWG)/
GROUPE DE TRAVAIL OPÉRATIONS MARITIMES (GT MAROPS)

FEEDBACK

Any comments concerning this STANAG shall be directed to:

**NATO Standardization Office
(NSO)**

Boulevard Léopold III
1110 BRUXELLES – Belgique

AUTORITÉ DE TUTELLE

Tous les commentaires concernant le présent STANAG doivent être adressés au :

**Bureau OTAN de normalisation
(NSO)**

INFORMATIONS EN RETOUR

**Bureau OTAN de normalisation
(NSO)**